

Publiskā Akciju Sabiedrība “Grindeks”

Konsolidētie finanšu pārskati,
kas sagatavoti saskaņā ar
Latvijas likumdošanas prasībām,
par gadiem, kas noslēdzās 2002. un 2001. gada 31. decembrī,
un revidentu ziņojums

	LPP.
INFORMĀCIJA PAR GRUPU	3
VALDES UN PADOMES SASTĀVS	4
VADĪBAS ZIŅOJUMS	5 – 6
REVIDENTU ZIŅOJUMS	7
KONSOLIDĒTIE FINANŠU PĀRSKATI:	
Konsolidētās bilances	8 – 9
Konsolidētie peļņas vai zaudējumu aprēķini	10
Konsolidētie pašu kapitāla izmaiņu pārskati	11
Konsolidētie naudas plūsmas pārskati	12
KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI	13 – 27

PAS "GRINDEKS"

INFORMĀCIJA PAR GRUPU

Nosaukums	PAS "GRINDEKS"
Juridiskais statuss	Publiskā akciju sabiedrība no 1997. gada 25. augusta
Reģistrācijas numurs Latvijas Republikas Uzņēmumu reģistrā, vieta un datums	Nr. 000303493, Rīga, Latvijas Republika; 1991. gada 11. oktobris
Darbības veids	Medicīnisko preparātu, diagnostikumu ražošana un izplatīšana, tirdzniecība, citi statūtos paredzētie darbības veidi
Adrese	Krustpils iela 53 Rīga, LV – 1057 Latvija
Meitas uzņēmumi	AS "Tallina Farmaatsiatehase" Reģistrācijas Nr. 10093221 Adrese: Tondi 33 Tallina 11316 Igaunija SIA "Grindeks Ražošana" Reģistrācijas Nr. 000341666 Adrese: Krustpils iela 53 Rīga, LV – 1057 Latvija SIA "Grindeks Pharma" Reģistrācijas Nr. 000341665 Adrese: Krustpils iela 67 Rīga, LV – 1063 Latvija
Pārskata periods	2002. gada 1. janvāris – 2002. gada 31. decembris
Iepriekšējais pārskata periods	2001. gada 1. janvāris – 2001. gada 31. decembris
Auditori un to adrese	Deloitte & Touche Audits SIA Licences nr. 43 Doma laukums 1 (juridiskā adrese) Bīskapa gāte 2 (pasta adrese) Rīga, LV-1050 Latvija Irina Saksaganska Zvērināta revidente Sertifikāta nr. 41 Personas kods: 010857-11631

Uzņēmuma valde

(saskaņā ar ievēlēšanas/atbrīvošanas datumiem)

No 2003. gada 13. marta līdz pārskata parakstīšanas brīdim:

<u>Vārds, uzvārds</u>	<u>Amats</u>
Valdis Jākobsons	Valdes priekšsēdētājs
Jeļena Borcova	Valdes locekle
Vitālijs Skrīvelis	Valdes loceklis

No 2002. gada 19. decembra līdz 2003. gada 13. martam:

<u>Vārds, uzvārds</u>	<u>Amats</u>
Valdis Jākobsons	Valdes priekšsēdētājs
Ērika Pleiša	Valdes locekle
Jeļena Borcova	Valdes locekle
Vitālijs Skrīvelis	Valdes loceklis

No 2002. gada 6. decembra līdz 2002. gada 19. decembrim:

<u>Vārds, uzvārds</u>	<u>Amats</u>
Valdis Jākobsons	Valdes priekšsēdētājs
Ērika Pleiša	Valdes locekle
Jeļena Borcova	Valdes locekle

No 2002. gada 15. marta līdz 2002. gada 6. decembrim:

<u>Vārds, uzvārds</u>	<u>Amats</u>
Jeļena Borcova	Valdes locekle, no 28.03.2002. - valdes priekšsēdētāja
Ērika Pleiša	Valdes locekle
Māris Siliņš	Valdes loceklis

Līdz 2002. gada 15. martam:

<u>Vārds, uzvārds</u>	<u>Amats</u>
Pēteris Stupāns	Valdes priekšsēdētājs
Jeļena Borcova	Valdes locekle
Ērika Pleiša	Valdes locekle

Uzņēmuma padome

No 2002. gada 6. decembra līdz pārskata parakstīšanas brīdim:

<u>Vārds, uzvārds</u>	<u>Amats</u>
Anna Lipmane	Padomes priekšsēdētāja
Uldis Osis	Padomes loceklis
Jānis Naglis	Padomes loceklis
Juris Cilinskis	Padomes loceklis
Māris Pomerancis	Padomes loceklis

Līdz 2002. gada 6. decembrim:

<u>Vārds, uzvārds</u>	<u>Amats</u>
Valdis Jākobsons	Padomes priekšsēdētājs
Andrejs Gvozdevičs	Padomes loceklis
Andres Toome	Padomes loceklis
Alar Kiilmaa	Padomes loceklis
Ivars Kalviņš	Padomes loceklis

Publiskās akciju sabiedrības Grindeks (Mātes uzņēmums) un radniecīgā uzņēmuma Tallinas Farmaceutiskās rūpnīcas (TFR) vadības galvenais uzdevums 2002. gadā bija īstenot ilgtermiņa attīstības stratēģiju, kas tika izstrādāta un apstiprināta laika posmam no 2000. līdz 2004. gadam. Tās galvenais mērķis ir uzņēmumu rentabilitātes un vērtības palielināšana, paaugstinot darbības efektivitāti un realizējot jaunus, peļņu nesošus projektus.

Grupas darbības rezultāti 2002. gadā ir pozitīvi. Uzņēmumi ir sasnieguši vairākus stratēģiskos mērķus.

Konsolidētais apgrozījums 2002. gadā ir LVL 16,521,426, kas ir par LVL 3,894,269 jeb 30.8% vairāk nekā 2001. gadā. Rentabilitāte 2002. gadā palielinājās par 118%, ko veicināja pāreja uz resursu efektīvas pārvaldības principiem, rentablu projektu un produktu pārdošanas īpatsvara palielināšanās, kā arī pastāvīgo izmaksu optimizēšana.

Grindeks produkcijas kopējais eksports 2002. gadā sasniedza LVL 13,402,033, kas ir par 43.3% vairāk nekā 2001. gadā. Kopš 1999. gada Grindeks tirdzniecības un mārketinga struktūra nodrošina arī TFR produkcijas pārdošanu eksporta tirgos.

2002. gadā tika pabeigta TFR integrācijas plāna realizācija, kas paredz tablešu formu ražošanas pārcelšanu uz Grindeks ražotni. Tas ļaus efektīvāk izmantot koncerna resursus, ražošanas jaudas un TFR potenciālu ziežu izstrādes un ražošanas jomā.

Īstenojot izstrādāto stratēģiju ražošanas specializācijā un integrācijā ar citiem Baltijas valstu farmaceitiskajiem uzņēmumiem, 2002. gadā pilnībā tika arī realizēts sadarbības projekts ar Lietuvas farmaceitisko firmu Sanitas par injekciju zāļu formu ražošanu. Šīs sadarbības rezultātā Grindeks injekciju formas tiek ražotas uzņēmumā Sanitas atbilstoši visām Labas ražošanas prakses prasībām.

2002. gadā turpinājās sistemātisks darbs arī kvalitātes jomā. Grindeks saņēma Integrēto piesārņojuma kontroles un novēršanas atļauju, kas apliecina Eiropas Savienības prasību izpildi vides aizsardzības jomā. 2002. gada maijā Grindeks pievienojās ANO kustībai Globālais līgums, kas apliecina Uzņēmuma gatavību ievērot vispārējās cilvēktiesību normas un rūpēties par apkārtējo vidi. Savukārt 2002. gada rudenī Grindeks parakstīja starptautiskās programmas Atbildīgā rīcība vadlīnijas, kas deklarē pasaules ķīmijas uzņēmumu apņemšanos rūpēties par sabiedrības veselību, darbinieku drošību un apkārtējās vides aizsardzību.

Pagājušajā gadā Grindeks turpināja realizēt investīciju programmu. Liela daļa investīciju tika ieguldīta ražošanas modernizācijā un jaudas palielināšanā. Kopējais investīciju apjoms 2002. gadā sasniedza LVL 967,535.

Savukārt TFR investīcijas 2002. gadā sasniedza LVL 119,967 apjomu. Galvenokārt investīcijas tika novirzītas ziežu iecirkņa rekonstrukcijas pabeigšanai un Kvalitātes kontroles laboratorijas materiāli tehniskās bāzes uzlabošanai.

Par 2003. gada galveno darbības prioritāti Grindeks izvirza produktu klāsta optimizēšanu, kā arī darbu pie jaunu produktu, tajā skaitā oriģinālpreparātu izstrādes un ieviešanas. 2003. gadā publiskā akciju sabiedrība Grindeks plāno saņemt Latvijas LRP sertifikātu visām uzņēmuma ražotnēm un turpināt darbu saskaņā ar ISO 14001 standartu.

Galvenais 2003. gada tirdzniecības uzdevums ir produkcijas pozīciju nostiprināšana esošajos eksporta tirgos, attīstot un aktivizējot tirdzniecības pārstāvniecību darbu. Paredzēta jaunu noieta tirgu detalizēta analīze un apgūšana, kā arī esošo produktu ieviešana tajos.

Gatavajām zāļu formām joprojām perspektīvi ir NVS un Eiropas valstu tirgi, savukārt aktīvajām farmaceitiskajām vielām ASV un citu Rietumu valstu tirgi. Galvenais uzdevums tirdzniecības jomā Latvijā ir noturēt uzņēmuma pozīcijas atbilstoši farmaceitiskā tirgus pieaugumam.

PAS "GRINDEKS"

VADĪBAS ZIŅOJUMS

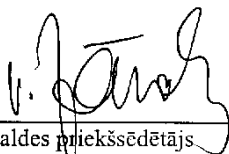
TFR darbības mērķis 2003. gadā ir turpināt darbu pie ražošanas procesa sakārtošanas atbilstoši starptautiskajiem standartiem. TFR plāno lielāko daļu no paredzamā investīciju apjoma ieguldīt Kvalitātes kontroles laboratorijas un attīstības nodaļas modernizācijā.

Arī 2003. gadā grupa turpinās darboties saskaņā ar ilgtermiņa attīstības stratēģiskajiem plāniem un izvirzītajiem mērķiem. Viens no svarīgākajiem uzdevumiem ir resursu izmantošanas efektivitātes palielināšana gan ražošanas, gan tirdzniecības sfērā.

Uzņēmumu grupas mārketinga stratēģija ir esošo produktu pilnveidošana, kā arī jaunu, konkurētspējīgu un perspektīvu produktu ieviešana un pārdošana arvien jaunos noieta tirgos.

Uzņēmumu grupa arī turpmāk paredz attīstīt gatavo zāļu formu un aktīvo farmaceitisko vielu kontraktražošanu sadarbībā ar Rietumvalstu farmaceitiskajiem uzņēmumiem.

Grupas vadības vārdā:



Valdes priekšsēdētājs
Valdis Vācobsons

2003. gada 4. aprīlī

Deloitte & Touche
Bīskapa gāte 2
Rīga, LV-1050
Latvia

Tel: (371) 781 4160
Fax: (371) 722 3007
www.deloitteCE.com

**Deloitte
& Touche**

REVIDENTU ZIŅOJUMS

PAS "Grindeks" akcionāriem:

Mēs esam veikuši publiskās akciju sabiedrības "Grindeks" un tās meitas uzņēmuma ("Koncerns") klāt pievienoto 2002. gada konsolidēto finanšu pārskatu, kas atspoguļoti no 8. līdz 27. lappusei, revīziju. Revidētie konsolidētie finanšu pārskati ietver Koncerna 2002. un 2001. gada 31. decembra konsolidētās bilances, kā arī konsolidētos peļņas vai zaudējumu aprēķinus, naudas plūsmas un pašu kapitāla izmaiņu pārskatus par gadiem, kas noslēdzās 2002. un 2001. gada 31. decembrī. Par šiem konsolidētajiem finanšu pārskatiem ir atbildīga Uzņēmuma vadība. Mēs esam atbildīgi par atzinumu, ko, pamatojoties uz veikto revīziju, izsakām par šiem konsolidētajiem finanšu pārskatiem.

Mēs veicām revīziju saskaņā ar Starptautiskās Grāmatvežu federācijas izdotajiem Starptautiskajiem revīzijas standartiem. Šie standarti nosaka, ka mums ir jāplāno un jāveic revīzija tā, lai iegūtu pietiekamu pārliecību tam, ka finanšu pārskatos nav būtisku neatbilstību. Revīzija ietver finanšu pārskatos uzrādīto summu un to apstiprinošo dokumentu pārbaudi, kas tiek veikta pēc izlases metodes. Revīzija ietver arī pielietoto grāmatvedības principu un vadības veikto aplēšu novērtēšanu, kā arī vispārējo finanšu pārskatu saturu izvērtējumu. Mēs uzskatām, ka mūsu veiktā revīzija dod pietiekamu pamatojumu mūsu atzinumam.

Pēc mūsu domām, iepriekš minētie konsolidētie finanšu pārskati visos būtiskajos aspektos sniedz skaidru un patiesu priekšstatu par Koncerna finansiālo stāvokli uz 2002. un 2001. gada 31. decembri, kā arī par tā darbības rezultātiem, naudas plūsmu un izmaiņām pašu kapitālā par gadiem, kas noslēdzās 2002. un 2001. gada 31. decembrī, un atbilst Latvijas Republikas likuma "Par konsolidētajiem gada pārskatiem" prasībām.

Deloitte & Touche Audits SIA
Licences nr. 43



Džastins Bankroffs
Ģenerāldirektors
Personas kods: 221161-14657



Irina Saksaganska
Zvērināta revidente
Sertifikāta nr. 41
Personas kods: 010857-11631

Rīga, Latvija
2003. gada 4. aprīlī

PAS "GRINDEKS"

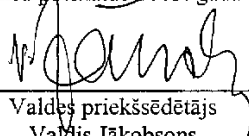
KONSOLIDĒTĀS BILANCES

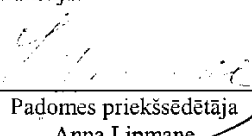
UZ 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRI

	Pielikumi	2002 LVL	2001 LVL
AKTĪVS			
Ilgtermiņa ieguldījumi			
Nemateriālie ieguldījumi			
Uzņēmuma nemateriālā vērtība	2	103,737	207,473
Patenti, licences, preču zīmes un tamlīdzīgas tiesības	3	343,109	206,526
Avansa maksājumi par nemateriālajiem ieguldījumiem	3	34,874	45,891
Kopā nemateriālie ieguldījumi		481,720	459,890
Pamatlīdzekļi			
Zemes gabali, ēkas un būves		3,250,379	3,214,211
Iekārtas un mašīnas		1,594,157	963,386
Pārējie pamatlīdzekļi		131,758	151,851
Pamatlīdzekļu izveidošana un nepabeigto celtniecības objektu izmaksas		142,955	1,286,660
Avansa maksājumi par pamatlīdzekļiem		8,024	170,368
Kopā pamatlīdzekļi	4	5,127,273	5,786,476
Ilgtermiņa finanšu ieguldījumi			
Līdzdalība radniecīgo uzņēmumu kapitālā	6	3,960	3,960
Citi aizdevumi		14,846	15,183
Kopā ilgtermiņa finanšu ieguldījumi		18,806	19,143
Kopā ilgtermiņa ieguldījumi		5,627,799	6,265,509
Apgrozāmie līdzekļi			
Krājumi			
Izejvielas, pamatmateriāli un palīgmateriāli		961,788	816,560
Nepabeigtie ražojumi		620,872	298,975
Gatavie ražojumi un preces pārdošanai	7	2,732,287	1,554,852
Avansa maksājumi par precēm		50,651	11,298
Kopā krājumi		4,365,598	2,681,685
Debitori			
Pircēju un pasūtītāju parādi	8	2,483,237	2,484,711
Citi debitori	9	564,144	435,406
Nākamo periodu izmaksas		4,910	109,077
Kopā debitori		3,052,291	3,029,194
Nauda	10	252,085	167,229
Kopā apgrozāmie līdzekļi		7,669,974	5,878,108
KOPĀ AKTĪVS		13,297,773	12,143,617

Pielikumi ir šo finanšu pārskatu neatņemama sastāvdaļa.

Finanšu pārskatus 2003. gada 4. aprīlī parakstīja:


 Valdes priekšsēdētājs
 Valdis Jākobsons


 Padomes priekšsēdētāja
 Anna Lipmane

PAS "GRINDEKS"

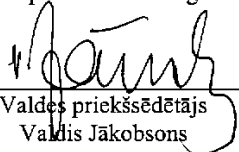
KONSOLIDĒTĀS BILANCES

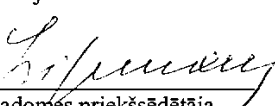
UZ 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRI

	Pielikumi	2002 LVL	2001 LVL
PASĪVS			
PAŠU KAPITĀLS			
Akciju kapitāls	11	7,735,000	7,735,000
Akciju emisijas uzcelojums		5,176,400	5,176,400
Pārējās rezerves		464,905	464,905
Ilgtermiņa ieguldījumu pārvērtēšanas rezerve		-	55,301
Ārvalstu valūtas pārvērtēšanas rezerve		(1,908)	(1,052)
Nesadalītie (zaudējumi) / peļņa:			
a) iepriekšējo gadu uzkrātie zaudējumi		(8,994,259)	(9,266,695)
b) pārskata gada peļņa		620,953	217,135
Kopā pašu kapitāls		5,001,091	4,380,994
MAZĀKUMA DAĻA		529,896	530,395
UZKRĀJUMI			
Uzkrājumi paredzamajiem nodokļiem	22	232,730	-
Citi uzkrājumi		40,000	40,000
Kopā uzkrājumi		272,730	40,000
KREDITORI			
Ilgtermiņa kreditori			
Aizņēmumi no kredītiestādēm	12	2,703,509	3,768,688
Pārējie kreditori		86,150	135,241
Kopā ilgtermiņa kreditori		2,789,659	3,903,929
Īstermiņa kreditori			
Aizņēmumi no kredītiestādēm	12	1,977,134	1,822,526
Pārējie īstermiņa aizņēmumi		42,824	57,601
No pircējiem saņemtie avansi		21,553	27,577
Parādi piegādātājiem un darbuzņēmējiem		2,198,489	893,558
Nodokļi un sociālās nodrošināšanas maksājumi	13	93,366	73,933
Dividendes		17,426	15,996
Citi kreditori		198,938	213,178
Nākamo periodu ieņēmumi	14	154,667	183,930
Kopā īstermiņa kreditori		4,704,397	3,288,299
Kopā kreditori		7,494,056	7,192,228
KOPĀ PASĪVS		13,297,773	12,143,617

Pielikumi ir šo finanšu pārskatu neatņemama sastāvdaļa.

Finanšu pārskatus 2003. gada 4. aprīlī parakstīja:


Valdes priekšsēdētājs
Valdis Jākobsons


Padomes priekšsēdētāja
Anna Lipmane

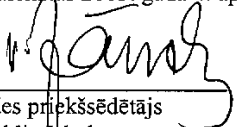
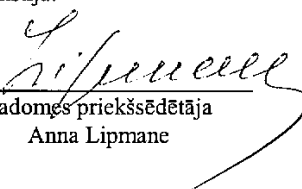
PAS "GRINDEKS"

**KONSOLIDĒTIE PEĻŅAS VAI ZAUDĒJUMU APRĒĶINI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**

		2002	2001
	Pielikumi	LVL	LVL
Neto apgrozījums	15	16,521,426	12,627,157
Pārdošanās produkcijas ražošanas izmaksas	16	(10,065,908)	(7,166,925)
Bruto peļņa		6,455,518	5,460,232
Pārdošanas izmaksas	17	(2,152,380)	(2,182,522)
Administrācijas izmaksas	18	(1,723,923)	(1,484,346)
Pārējie uzņēmuma saimnieciskās darbības ieņēmumi	19	623,130	359,171
Pārējās uzņēmuma saimnieciskās darbības izmaksas	20	(1,806,782)	(1,192,698)
Ilgtermiņa finanšu ieguldījumu vērtības samazināšana		-	(15,384)
Uzņēmuma nemateriālās vērtības amortizācija	2	(103,736)	(103,736)
Pārējie procentu ieņēmumi un tamlīdzīgi ieņēmumi		22,195	1,773
Procentu maksājumi un tamlīdzīgas izmaksas		(336,130)	(431,010)
Peļņa pirms nodokļiem		977,892	411,480
Uzņēmumu ienākuma nodoklis	22	(240,310)	-
Nekustamā īpašuma nodoklis		(35,779)	(34,872)
Pārskata gada peļņa pirms mazākuma daļas		701,803	376,608
Mazākuma daļa		(80,850)	(159,473)
PĀRSKATA GADA PEĻŅA PĒC MAZĀKUMA DAĻAS		620,953	217,135

Pielikumi ir šo finanšu pārskatu neatņemama sastāvdaļa.

Finanšu pārskatus 2003. gada 4. aprīlī parakstīja:

	
Valdes priekšsēdētājs Valdis Jakobsons	Padomes priekšsēdētāja Anna Lipmane

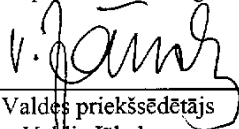
PAS "GRINDEKS"

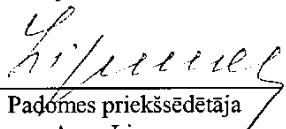
KONSOLIDĒTIE PAŠU KAPITĀLA IZMAIŅU PĀRSKATI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ

	Akciju kapitāls	Akciju emisijas uzceno- jums	Ilgtermiņa ieguldījumu pārvērtēša- nas rezerve	Pārējās rezerves	Ārvalstu valūtas pārvērtēšanas rezerve	Nesadalītie (zaudējumi) peļņa	Kopā
	LVL	LVL	LVL	LVL	LVL	LVL	LVL
Uz 2000. gada 31. decembri	7,735,000	5,176,400	55,301	464,905	(16,454)	(9,266,695)	4,148,457
Ārvalstu valūtas pārvērtēšana	-	-	-	-	15,402	-	15,402
Pārskata gada peļņa	-	-	-	-	-	217,135	217,135
Uz 2001. gada 31. decembri	7,735,000	5,176,400	55,301	464,905	(1,052)	(9,049,560)	4,380,994
Ārvalstu valūtas pārvērtēšana	-	-	-	-	(856)	-	(856)
Rezervju pārklasifikācija attiecībā uz izslēgtajiem pamatlīdzek- ļiem	-	-	(55,301)	-	-	55,301	-
Pārskata gada peļņa	-	-	-	-	-	620,953	620,953
Uz 2002. gada 31. decembri	7,735,000	5,176,400	-	464,905	(1,908)	(8,373,306)	5,001,091

Pielikumi ir šo finanšu pārskatu neatņemama sastāvdaļa.

Finanšu pārskatus 2003. gada 4. aprīlī parakstīja:


Valdes priekšsēdētājs
Valdis Jākobsons


Padomes priekšsēdētāja
Anna Lipmane

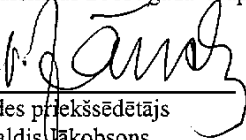
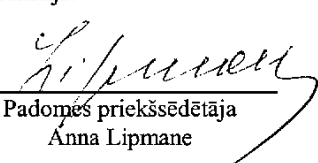
PAS "GRINDEKS"

**KONSOLIDĒTIE NAUDAS PLŪSMAS PĀRSKATI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**

	2002 LVL	2001 LVL
PAMATDARBĪBA		
Pārskata gada peļņa pirms mazākuma daļas un nodokļiem	977,892	411,480
Korekcijas, lai saskaņotu pārskata gada peļņu ar skaidras naudas līdzekļiem, kas izmantoti pamatdarbībai:		
Uzņēmuma nemateriālās vērtības amortizācija	103,736	103,736
Ārvalstu valūtas kursu starpība	(209,998)	619,379
Pamatlīdzekļu nolietojums un nemateriālo ieguldījumu amortizācija	601,478	562,372
Zaudējumi no pamatlīdzekļu izslēgšanas	978,191	7,044
Uzkrājumi šaubīgiem debitoru parādiem un parādu norakstīšana	176,489	99,231
Citi uzkrājumi	-	40,000
Procentu izmaksas	336,130	431,010
Izmaiņas aktīvos un pasīvos pamatdarbības rezultātā:		
Krājumi	(1,683,913)	338,606
Pircēju un pasūtītāju parādi	(199,586)	270,069
Kreditori	1,272,610	(647,935)
Nodokļi un sociālās apdrošināšanas maksājumi	12,855	(18,572)
Samaksāts nekustamā īpašuma nodoklis	(36,781)	(34,238)
Naudas līdzekļu palielinājums pamatdarbības rezultātā	2,329,103	2,182,182
INVESTĪCIJU DARBĪBA		
Pamatlīdzekļu iegāde	(862,122)	(1,070,421)
Nemateriālo aktīvu iegāde	(225,380)	(86,111)
Pamatlīdzekļu pārdošana	170,693	50
Izmaiņas citos aizdevumos	337	-
Naudas līdzekļu samazinājums investīciju darbības rezultātā	(916,472)	(1,156,482)
FINANŠU DARBĪBA		
Aizņēmumi, neto	(925,348)	(500,443)
Samaksātie procenti	(402,427)	(455,010)
Naudas līdzekļu samazinājums finanšu darbības rezultātā	(1,327,775)	(955,453)
Naudas līdzekļu palielinājums	84,856	70,247
Naudas līdzekļi pārskata gada sākumā	167,229	96,982
NAUDAS LĪDZEKĻI PĀRSKATA GADA BEIGĀS	252,085	167,229

Pielikumi ir šo finanšu pārskatu neatņemama sastāvdaļa.

Finanšu pārskatus 2003. gada 4. aprīlī parakstīja:

	
Valdes priekšsēdētājs Valdis Jakobsons	Padomes priekšsēdētāja Anna Lipmane

**KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**

1. PAMATINFORMĀCIJA

Akciju sabiedrība "Grindeks" ("Uzņēmums") tika reģistrēta Latvijas Republikā 1991. gada 11. oktobrī, bet kā publiskā akciju sabiedrība 1997. gada 25. augustā. Uzņēmuma pamatdarbība ir saistīta ar medicīnisko preparātu, diagnostiku ražošanu, izplatīšanu un realizāciju.

Klāt pievienotie finanšu pārskati ir sastādīti Latvijas nacionālajā valūtā – latos ("LVL").

Finanšu pārskatu sagatavošana

Finanšu pārskati tika sagatavoti saskaņā ar Latvijas likumdošanā noteiktām grāmatvedības prasībām pēc sākotnējo izmaksu principa.

Konsolidācijas principi

Konsolidētie finanšu pārskati ietver PAS "Grindeks" un uzņēmumu, kuri atrodas PAS "Grindeks" kontrolē ("Koncerns"), grāmatvedības datus. Kontrole tiek nodrošināta tad, ja uzņēmumam ir iespēja noteikt otra uzņēmuma finanšu un saimniecisko politiku, kā arī gūt labumu no šiem darījumiem.

Kontroles pārņemšanas brīdī meitas uzņēmumu aktīvi un saistības tiek novērtēti pēc to patiesās vērtības uz šo datumu. Mazākuma akcionāru līdzdalība tiek uzrādīta proporcionāli mazākuma daļas ieguldījumam.

Nozīmīgi darījumi starp Grupas uzņēmumiem veicot konsolidāciju tiek dzēsti.

Uzņēmuma nemateriālā vērtība ("Pozitīvā konsolidācijas starpība")

Uzņēmuma nemateriālā vērtība, kas rodas veicot konsolidāciju, attiecas uz iegādes cenas pārsvaru pār pārņemto meitas uzņēmuma aktīvu un saistību līdzdalības vērtību pārņemšanas brīdī. Uzņēmuma nemateriālā vērtība tiek uzrādīta kā aktīvs un tiek norakstīta piecu gadu laikā.

Ārvalstu valūtas

Darījumi, kas veikti ārvalstu valūtās, tiek pārvērtēti latos pēc oficiālā Latvijas Bankas maiņas kursa, kas noteikts uz dienu, kurā darījums ir veikts. Naudas aktīvi un pasīvi tiek pārvērtēti, izmantojot Latvijas Bankas maiņas kursu, kas ir spēkā uz bilances datumu. Galvenajām valūtām tika pielietoti sekojoši maiņas kursi uz 31. decembri:

	2002	2001
USD	0.594000	0.638000
DEM	-	0.286761
EUR	0.610000	0.560856
EEK	0.039000	0.035800

Peļņa vai zaudējumi no valūtas pārvērtēšanas tiek aprēķināti pēc Latvijas Bankas noteiktā maiņas kursa uz bilances sastādīšanas datumu.

**KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**

Nemateriālie ieguldījumi

Nemateriālie ieguldījumi tiek uzrādīti pēc sākotnējās vērtības, atskaitot amortizāciju, kas tiek aprēķināta pēc lineārās metodes piecu gadu laikā.

Pamatlīdzekļi

Pamatlīdzekļi tiek uzrādīti atbilstoši sākotnējai vērtībai, atskaitot uzkrāto nolietojumu.

Daļa nepabeigto celtniecības objektu ir uzrādīti to pārvērtētajā vērtībā, kas atspoguļo to tirgus vērtību pārvērtēšanas brīdī.

Pamatlīdzekļu sākotnējā vērtība sastāv no pirkuma cenas, iekļaujot ievadmuitu un jebkādas izmaksas, kuras ir tieši attiecināmas uz pamatlīdzekļa izveidošanu, lai pamatlīdzeklis būtu darba kārtībā tam paredzētajam nolūkam. Pašu izveidoto pamatlīdzekļu pašizmaksa ir nosakāma pēc tādiem pašiem principiem kā nopirktajiem pamatlīdzekļiem. Tikai aktīvi, kuru izmaksas ir LVL 50 vai vairāk, tiek uzskaitīti kā pamatlīdzekļi. Ja kādu iemeslu dēļ, kuri nav uzskatāmi par īslaicīgiem, pamatlīdzekļu patiesā vērtība ir zemāka par to bilances vērtību, tad pamatlīdzekļu vērtība tiek norakstīta līdz to tirgus vērtībai.

Pamatlīdzekļu nolietojums tiek aprēķināts visiem pamatlīdzekļiem, ņemot vērā to sākotnējo vērtību. Pamatlīdzekļu nolietojums tiek aprēķināts pēc lineārās metodes, ņemot par pamatu vidējo pamatlīdzekļu kalpošanas laiku:

Ēkas un būves	5 – 100 gadi
Tehnoloģiskās iekārtas	3 – 8 gadi
Pārējie pamatlīdzekļi	3 – 10 gadi

Remonta un uzturēšanas izmaksas tiek norakstītas izdevumos, kad tās ir radušās. Kapitālie izdevumi ēku atjaunošanai un struktūrelementu uzlabošanai tiek uzrādīti aktīvos, ja šie izdevumi papildina aktīva lietderīgo kalpošanas laiku virs iepriekš noteiktā.

Līdzdalība radniecīgo uzņēmumu kapitālā

Ieguldījumi radniecīgajos uzņēmumos attiecas uz ieguldījumiem Uzņēmuma kontrolētajos citos uzņēmumos. Kontrole tiek nodrošināta tad, ja Uzņēmumam ir iespēja noteikt otra uzņēmuma finanšu un saimniecisko politiku, kā arī gūt labumu no šiem darījumiem.

Ieguldījumi SIA "Grindeks ražošana" un SIA "Grindeks Pharma" netiek konsolidēti, jo to ietekme uz šiem finanšu pārskatiem ir nenozīmīga. Šie ieguldījumi ir uzrādīti pēc to iegādes vērtības.

Krājumi

Krājumi tiek uzrādīti pēc zemākās no izmaksu vai tīrās realizācijas vērtības. Materiālu pašizmaksa tiek aprēķināta pēc vidējās svērtās metodes. Nepabeigtā ražošana tiek uzrādīta pēc tiešo materiālu izmaksu vērtības. Gatavie ražojumi tiek uzrādīti faktiskās ražošanas pašizmaksas vērtībā, kas ietver ražošanas tiešās izmaksas - materiālu un tiešās darba izmaksas, ražošanas pārējās izmaksas - energoresursu, palīgmateriālu, iekārtu un uzturēšanas izmaksas, kā arī nolietojumu un ražošanas vispārējās izmaksas – servisa izmaksas, kas attiecas uz ražošanas procesa nodrošināšanu.

**KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**

Pircēju un pasūtītāju parādi

Pircēju un pasūtītāju parādi tiek atspoguļoti tīrajā realizācijas vērtībā. Bilancē debitoru parādi atspoguļo neto vērtību, ko iegūst, no debitoru parādu kopsummas, atskaitot uzkrājumus nedrošiem parādiem, kuri aprēķināti individuāli izvērtējot katru debitoru. Uzkrājumi nedrošiem parādiem atspoguļo aprēķināto zaudējumu novērtējumu uz bilances datumu.

Naudas līdzekļi

Naudas līdzekļi sastāv no naudas līdzekļiem kasē un pieprasījuma noguldījumiem kredītiestādēs.

Ieņēmumu uzskaitē

Ieņēmumi tiek uzrādīti, kad preces tiek nosūtītas pircējiem un arī īpašumtiesības tiek nodotas pircējiem. Ieņēmumi tiek uzrādīti, atskaitot piešķirtās atlaides.

Uzņēmumu ienākuma nodoklis

Uzņēmumu ienākuma nodoklis tiek aprēķināts saskaņā ar Latvijas Republikas nodokļu likumdošanu. Spēkā esošā likumdošana nosaka sekojošas nodokļu likmes: 2002. gadā - 22%, 2003. gadā - 19% un 2004. gadā un turpmāk - 15 %.

Saskaņā ar Igaunijas likumdošanu TFR peļņa netiek aplikta ar nodokļiem, taču ar nodokli tiek aplikta dividendu izmaksa. Potenciālās nodokļu saistības uz 2002. gada 31. decembri LVL 899,848 (EEK 23,073,031) apmērā, kuras varētu rasties, ja visa nesadalītā peļņa tiktu izmaksāta dividendēs, finanšu pārskatos netiek uzrādītas.

Atliktais uzņēmumu ienākuma nodoklis

Atliktie nodokļu maksājumi attiecas uz visām īslaicīgām atšķirībām, kas rodas veicot ienākumu un izdevumu uzskaiti atbilstoši grāmatvedības un nodokļu likumdošanai. Atliktie nodokļu maksājumi ir saistības, kas tiek aprēķinātas izmantojot nodokļu likmes, kas tiks piemērotas, mainoties īslaicīgām atšķirībām. Galvenās īslaicīgās atšķirības rodas no atšķirībām pamatlīdzekļu un nemateriālo ieguldījumu nolietojuma normās nodokļu un grāmatvedības vajadzībām. Atlikto nodokļu maksājumu aktīva postenis tiek iekļauts finanšu pārskatos tikai tādos gadījumos, kad šī aktīva atgūšana ir reāla.

Novērtējumu izmantošana

Sagatavojot finanšu pārskatus, vadībai ir nepieciešams lietot novērtējumus un pieņēmumus. Šie novērtējumi un pieņēmumi ietekmē aktīvu, pasīvu un ārpusbilances posteņu lielumu, kā arī pārskata perioda ieņēmumus un izdevumus. Faktiskie rezultāti var atšķirties no šiem aprēķiniem.

Finanšu līzings

Aktīvi, kas ir iegādāti uz finanšu līzinga noteikumiem, ir uzrādīti bilancē pēc to patiesās vērtības iegādes brīdī. Līzinga maksājumi tiek sadalīti starp pamatsummas atmaksu un finanšu izdevumiem. Finanšu izdevumi ir aprēķināti atbilstoši neatmaksātajai pamatsummai, izmantojot nemainīgu procentu likmi.

Finanšu izdevumi

Izmaksas, kas saistītas ar aizņēmumiem, tiek norakstītas uz izdevumiem periodā, uz kuru tās attiecas un uzrādītas postenī "Procentu maksājumi un tamlīdzīgas izmaksas".

**KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**
Pārklasifikācija

Noteikti posteņi 2001. gada finanšu pārskatos ir pārklasificēti, lai atbilstu šā gada pārskata atspoguļošanas formai.

2. UZŅĒMUMA NEMATERIĀLĀ VĒRTĪBA

	LVL
Sākotnējā vērtība	
Uz 2001. gada 31. decembri	6,325,380
Iegādāts	-
Uz 2001. gada 31. decembri	6,325,380
Uzkrātā amortizācija	
Uz 2001. gada 31. decembri	6,117,907
Perioda laikā	103,736
Uz 2002. gada 31. decembri	6,221,643
Atlikusī vērtība	
Uz 2001. gada 31. decembri	207,473
Uz 2002. gada 31. decembri	103,737

1998. gada laikā "Tallina Farmaatsiatehase AS" ("TFR") bija nozīmīgi zaudējumi. Rezultātā vadība veica nemateriālās vērtības izvērtēšanu un konstatēja, ka iegrāmatotā uzņēmuma nemateriālā vērtība nozīmīgi samazinājās un uz 31.12.1998. atlikusī vērtība bija LVL 518,681, kas tiek norakstīta piecu gadu laikā.

3. NEMATERIĀLIE IEGULDĪJUMI, IZŅEMOT UZŅĒMUMA NEMATERIĀLO VĒRTĪBU

	Pētniecības darbu un uzņēmuma attīstības izmaksas	Dator- programmas	Patenti, licences, preču zīmes un tamlīdzīgas tiesības	Avansa maksājumi par nemateriā- lajiem ieguldījumiem	Kopā
	LVL	LVL	LVL	LVL	LVL
Sākotnējā vērtība					
Uz 2001. gada 31. decembri	17,200	71,110	491,210	45,891	625,411
Iegāde	-	74,963	163,570	(13,153)	225,380
Valūtas kursu starpība	-	7,144	15,370	2,136	24,650
Uz 2002. gada 31. decembri	17,200	153,217	670,150	34,874	875,441
Uzkrātā amortizācija					
Uz 2001. gada 31. decembri	17,200	60,127	295,667	-	372,994
Aprēķinātā amortizācija	-	12,746	94,709	-	107,455
Valūtas kursu starpība	-	-	17,009	-	17,009
Uz 2002. gada 31. decembri	17,200	72,873	407,385	-	497,458
Atlikusī bilances vērtība					
Uz 2001. gada 31. decembri	-	10,983	195,543	45,891	252,417
Uz 2002. gada 31. decembri	-	80,344	262,765	34,874	377,983

**KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**
4. PAMATLĪDZEKĻI

	Zemes gabali, ēkas un būves	Iekārtas un mašīnas	Pārējie pamatlī- dzekļi	Pamatlī- dzekļu izveidošana un nepabeigto celtniecības objektu izmaksas	Avansa maksājumi par pamat- līdzekļiem	Kopā
	LVL	LVL	LVL	LVL	LVL	LVL
Sākotnējā vērtība						
Uz 2001. gada 31. decembri	4,168,229	5,001,309	945,930	1,286,660	170,368	11,572,496
Iegāde	49,349	1,083,453	34,632	(142,155)	(163,157)	862,122
Izslēgšana	-	(332,264)	(40,159)	(1,006,900)	-	(1,379,323)
Valūtas kursu starpība	108,643	96,982	12,250	5,350	813	224,038
Uz 2002. gada 31. decembri	4,326,221	5,849,480	952,653	142,955	8,024	11,279,333
Uzkrātais nolietojums						
Uz 2001. gada 31. decembri	954,018	4,037,923	794,079	-	-	5,786,020
Pārskata gada nolietojums	97,473	353,655	42,895	-	-	494,023
Izslēgšana	-	(204,226)	(26,213)	-	-	(230,439)
Valūtas kursu starpība	24,351	67,971	10,134	-	-	102,456
Uz 2002. gada 31. decembri	1,075,842	4,255,323	820,895	-	-	6,152,060
Atlikusī bilances vērtība						
Uz 2001. gada 31. decembri	3,214,211	963,386	151,851	1,286,660	170,368	5,786,476
Uz 2002. gada 31. decembri	3,250,379	1,594,157	131,758	142,955	8,024	5,127,273

Nepabeigto celtniecības objektu vērtībā ir iekļauti Biokompleksa celtniecības izdevumi. Ēku celtniecība tika pārtraukta 1992. gadā. 1998. gadā šīs ēkas tika pārvērtētas, pamatojoties uz "Rietumu Konsultāciju servisa" 1997. gadā veikto novērtējumu. Pārvērtēšanas rezultātā 1998. gadā LVL 621,051 tika iekļauti peļņas vai zaudējumu aprēķinā kā ārkārtas izmaksas un LVL 55,301 tika uzrādīti ilgtermiņa ieguldījumu pārvērtēšanas rezervē pašu kapitāla sastāvā.

2002. gada 27. decembrī tika noslēgts nekustamā īpašuma pirkuma līgums saskaņā ar kuru PAS "Grindeks" pārdeva firmai "City Transport Services LLP" nekustamo īpašumu – četras nepabeigtas celtniecības ēkas. Kopējā darījuma summa sastādīja LVL 170,000.

PAS "GRINDEKS"

KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ

5. UZŅĒMUMA IEGĀDE

1998. gada 13. martā PAS "Grindeks" iegādājās A/S Tallinas Farmaceutiskā Rūpnīca ("TFR") 2,072,000 akcijas, kas sastādīja 54.96% no TPF pamatkapitāla. Pirkuma kopējā vērtība bija DEM 24,449,700, kas atbilda LVL 8,092,851.

Daļēja apmaksa LVL 4,522,851 apmērā tika veikta 1998. gada 19. martā, atlikušais maksājums tika veikts ar 1,785,000 PAS "Grindeks" akcijām, kas tika emitētas šim nolūkam. Vienas akcijas cena tika noteikta 2 LVL.

	1998 LVL
Iegādāto aktīvu vērtība	1,767,471
Uzņēmuma nemateriālā vērtība	6,325,380
Kopā veiktais maksājums	8,092,851
Segts ar skaidru naudu	4,522,851
Segts ar emitētajām akcijām	3,570,000
Kopā	8,092,851

6. LĪDZDALĪBA RADNIECĪGO UZŅĒMUMU KAPITĀLĀ

	SIA "Grindeks Ražošana" LVL	SIA "Grindeks Pharma" LVL	Kopā LVL
Uz 2001. gada 31. decembri	1,980	1,980	3,960
Uz 2002. gada 31. decembri	1,980	1,980	3,960
Procentuālais ieguldījums			
Uz 2001. gada 31. decembri	99%	99%	
Uz 2002. gada 31. decembri	99%	99%	

Uzņēmuma vadības uzskata, ka šos radniecīgos uzņēmumus nav nepieciešams konsolidēt, jo to ietekme uz finanšu pārskatiem nav būtiska.

PAS "GRINDEKS"**KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**

7. GATAVIE RAŽOJUMI UN PRECES PĀRDOŠANAI

	2002 LVL	2001 LVL
Pašražotā un kopražotā produkcija	1,296,191	970,219
Prece pārdošanai	849,476	108,369
Gatavā produkcija TFR	586,620	476,264
Kopā	2,732,287	1,554,852

8. PIRCĒJU UN PASŪTĪTĀJU PARĀDI

	2002 LVL	2001 LVL
Pircēju un pasūtītāju parādi, bruto vērtība	2,930,487	2,854,297
Izveidoti uzkrājumi šaubīgiem parādiem	(447,250)	(369,586)
Pircēju un pasūtītāju parādi	2,483,237	2,484,711

Kustība uzkrājumu kontā ir sekojoša:

	LVL
Uz 2001. gada 31. decembri	369,586
Izveidoti uzkrājumi (20. pielikums)	77,664
Uz 2002. gada 31. decembri	447,250

9. CITI DEBITORI

	2002 LVL	2001 LVL
Priekšapmaksa Privatizācijas aģentūrā par zemes iegādi	146,938	139,316
Nodokļu pārmaksa (13. pielikums)	112,511	54,865
Pievienotās vērtības nodoklis par neapmaksātajiem rēķiniem	109,068	51,033
AAS ERGO parāds par dzīvības apdrošināšanas līgumu daļēju laušanu	-	62,489
Pārējie	195,627	127,703
Kopā	564,144	435,406

**KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**

10. NAUDA

	2002 LVL	2001 LVL
Nauda bankā	244,946	157,129
Nauda kasē	7,139	10,100
Kopā	252,085	167,229

11. AKCIJU KAPITĀLS

Uz 2002. un 2001. gada 31. decembri Uzņēmuma emitētais akciju kapitāls sastāvēja no 7,735,000 parastajām akcijām ar katras akcijas nominālvērtību LVL 1. Publiski emitēto akciju skaits ir 4,395,600. Saskaņā ar noteikumiem, kas nosaka privatizācijas kārtību, valdei pieder 4,400 parastās akcijas bez balsstiesībām.

Uzņēmuma akcionāri uz 2002. un 2001. gada 31. decembri bija sekojoši:

	2002 Procentuālais ieguldījums (%)	2001 Procentuālais ieguldījums (%)
"Solem LLC" (ASV)	45.10	-
Anna Lipmane	20.70	-
VAS "Valsts sociālās apdrošināšanas fonds"	2.84	2.84
SIA "Arials"	-	63.77
Citi akcionāri	31.36	33.39
Kopā	100.00	100.00

**KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**
12. AIZŅĒMUMI NO KREDĪTIESTĀDĒM

	2002 LVL	2001 LVL
Īstermiņa aizņēmumi no kredītiestādēm	1,977,134	1,822,526
Ilgtermiņa aizņēmumi no kredītiestādēm	2,703,509	3,768,688
Kopā	4,680,643	5,591,214

Aizņēmumi no kredītiestādēm ir sekojoši:

	2002 LVL	2001 LVL
Kredītlīnija no Hansabankas, Latvija	1,064,972	895,574
Sampo Bank, Igaunija, īstermiņa daļa	367,180	337,052
Finanšu ministrija (Pasaules Bankas kredīts), īstermiņa daļa	297,000	319,000
Hansabanka, Latvija	179,054	196,866
Hansabanka, Latvija	68,928	74,034
Īstermiņa aizņēmumi no kredītiestādēm	1,977,134	1,822,526
Finanšu ministrija (Pasaules Bankas kredīts)	1,921,373	2,382,538
Sampo Bank, Igaunija	367,180	674,105
Hansabanka, Latvija	386,100	607,017
Hansabanka, Latvija	28,856	105,028
Ilgtermiņa aizņēmumi no kredītiestādēm	2,703,509	3,768,688
Kopā	4,680,643	5,591,214

Aizņēmumi ir atmaksājami sekojoši:

	2002 LVL	2001 LVL
Pirmajā gadā	1,977,134	1,822,526
Otrajā gadā	871,237	1,382,402
No trešā līdz piektajam gadam	1,832,272	1,460,940
Pēc piektā gada	-	925,346
Kopā	4,680,643	5,591,214
Īstermiņa aizņēmumi no kredītiestādēm (uzrādīts īstermiņa kreditoros)	(1,977,134)	(1,822,526)
Ilgtermiņa aizņēmumi no kredītiestādēm	2,703,509	3,768,688

PAS "GRINDEKS"**KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**

	2002 LVL	2001 LVL
1994. gadā PAS "Grindeks" saņēma rehabilitācijas kredītu no Finanšu Ministrijas USD 6,322,957 apmērā (vēlāk kredīta atmaksa tika piesaistīta valūtas gromam, kurš sastāv no USD 1, JPY 125 un DEM 2) ar gada procentu likmi 7.6% gadā. Kredīta termiņš ir 2007. gads.	2,218,373	2,701,538
PAS "Grindeks" atbild par kredītsaistību izpildi ar visu savu mantu.		
1999. gada 9. septembrī PAS "Grindeks" saņēma kredītu no Hansabankas USD 1,000,000 apmērā. 2000. gada 20. martā kredīts tika pārkredītēts uz summu USD 1,800,000 ar atmaksas termiņu 2003. gada 20. martā. 2003. gada 24. februārī atmaksas termiņš tika pagarināts līdz 2006. gada 20. februārim. Procentu likme ir noteikta 3 mēnešu USD LIBOR plus 4.5%.	565,154	803,883
Kredīts ir nodrošināts ar aktīvu komercķīlu.		
1998. gada 20. martā PAS "Grindeks" saņēma kredītlīniju no Hansabankas USD 800,000 apmērā, atmaksas termiņš ir 1999. gada 31. decembris. Gada procentu likme ir 10%, par neizmantoto daļu 1%. 2000. gada 20. martā tika izdarītas līguma izmaiņas un kredītlīnijas limits tika palielināts līdz USD 1,800,000, gada procentu likme tika noteikta USD 3 mēnešu LIBOR plus 4.5%, atmaksas termiņš 2002. gada 20. septembris. 2002. gada 16. septembrī līguma darbības termiņš tika pagarināts līdz 2003. gada 19. septembrim. Saskaņā ar 2003. gada 20. janvāra izmaiņām kredītlīnijas limits ir noteikts USD 2,200,000 un kredītlīnijas darbības termiņš ir 2004. gada 20. janvāris.	1,064,972	895,574
Kredīts ir nodrošināts ar aktīvu komercķīlu.		
1997. gada 13. maijā TFR saņēma kredītlīnijas no Sampo Bank attiecīgi DEM 4,375,000 un DEM 1,875,000 apmērā. Balstoties uz neatmaksāto kredīta daļu EUR 2,461,582 apmērā līdz 1999. gada 30. decembrim, gada procentu likme tika noteikta EURIBOR + 7. 25% ar atmaksas termiņu 2004. gada 20. decembrī. No 2003. gada 19. februāra procentu likme noteikta 6 mēnešu EURIBOR + 4.5 %.	734,360	1,011,157
Kredīts ir nodrošināts ar ēkām un filiālēm EEK 65,000,000 apmērā.		
2001. gada 16. maijā PAS "Grindeks" saņēma ilgtermiņa kredītu no Hansabankas USD 300,000 apmērā ar atmaksas termiņu 2004. gada 16. maijā. Gada procentu likme noteikta 6 mēnešu USD LIBOR plus 5%.	97,784	179,062
Kredīts ir nodrošināts ar aktīvu komercķīlu.		
Kopā	4,680,643	5,591,214

KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ
13. NODOKĻI UN SOCIĀLĀS NODROŠINĀŠANAS MAKSĀJUMI**Nodokļu pārmaxsa**

	2002 LVL	2001 LVL
Pievienotās vērtības nodoklis	95,406	67,455
Iedzīvotāju ienākuma nodoklis	9,669	-
Sociālās apdrošināšanas maksājumi	7,124	2,306
Uzņēmumu ienākuma nodoklis	-	4,856
Nekustamā īpašuma nodoklis	312	-
Kopā	112,511	74,617

Nodokļu saistības

	2002 LVL	2001 LVL
Sociālās nodrošināšanas maksājumi	63,097	53,722
Iedzīvotāju ienākuma nodoklis	22,097	18,630
Uzņēmumu ienākuma nodoklis	7,580	-
Pārējie	592	1,581
Kopā	93,366	73,933

14. NĀKAMO PERIODU IEŅĒMUMI

	2002 LVL	2001 LVL
Darījums ar Krievijas Aizsardzības Ministriju	112,860	121,220
Darījums ar sertifikātiem	41,807	62,710
Kopā	154,667	183,930

2000. gadā PAS "Grindeks" ar LR Privatizācijas Aģentūru noslēdza trīs līgumus par valsts zemes pirkšanu par noteikto kadastrālo vērtību. Saskaņā ar pirkuma līgumiem maksājumi tika veikti kompensācijas sertifikātos, kā arī skaidrā naudā. 2000. gada pārskatā Uzņēmums starpību, kas izveidojās starp valsts objekta pirkuma cenu un šo sertifikātu iegādes izmaksām, atspoguļoja kontā "Nākamo periodu ieņēmumi", kuru sistemātiski noraksta piecu gadu laikā saimnieciskās darbības ieņēmumos. 2002. gadā tika ieskaitīts ieņēmumos LVL 20,904. Uzņēmuma vadība uzskata, ka iegādātās zemes bilances vērtība atbilst tirgus vērtībai.

KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ
15. NETO APGROZĪJUMS

	2002 LVL	2001 LVL
Krievija	4,524,847	3,444,123
Citas NVS valstis	4,211,615	2,774,927
Japāna un citas valstis	3,514,629	2,681,425
Lietuva	2,404,342	1,395,072
Latvija	2,189,078	2,371,942
Igaunija	1,158,764	888,842
Saņemtās komisijas par ražošanas pakalpojumiem	374,666	109,382
Komisija par konsignācijā pieņemto preču pārdošanu	66,756	379,913
Bruto	18,444,697	14,045,626
Piešķirtās atlaides	(1,923,271)	(1,418,469)
Neto	16,521,426	12,627,157

16. PĀRDOTĀS PRODUKCIJAS RAŽOŠANAS IZMAKSAS

	2002 LVL	2001 LVL
Izejvielas, iepakojums un citas materiālās vērtības	4,349,864	3,135,035
Tiešās darba algas un sociālās apdrošināšanas maksājumi	1,910,087	1,645,688
Pārdošanai iepirktās preces	1,510,025	889,212
Siltumenerģija, gāze, elektroenerģija, ūdens un kanalizācija	465,504	372,816
Pamatlīdzekļu un nemateriālo ieguldījumu nolietojums	374,440	384,414
Ēku, iekārtu, mašīnu remonts un uzturēšana	328,475	142,628
Pētniecības izmaksas	245,437	70,001
Patentu aizsardzības izmaksas	132,385	64,040
Saimnieciskie darbi	110,978	90,913
Atkritumu aizvākšana	90,884	71,374
Darba apgērbu noma	58,331	43,906
Transporta izmaksas	43,288	50,382
Mantas apdrošināšana	8,887	8,852
Pārējās izmaksas	437,323	197,664
Kopā	10,065,908	7,166,925

KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ

17. PĀRDOŠANAS IZMAKSAS

	2002	2001
	LVL	LVL
Reklāma	557,785	497,460
Darba algas un sociālās apdrošināšanas maksājumi	498,156	499,159
Pārstāvniecību uzturēšanas izmaksas	394,511	193,754
Preču nosūtīšanas izdevumi	171,868	158,876
Medikamentu reģistrācijas izdevumi	114,740	135,521
Komisijas naudas	76,489	250,921
Kravu apdrošināšana	62,412	48,397
Sakaru izdevumi	41,379	39,082
Reklāmai izmantotā gatavā produkcija	37,176	88,295
Komandējumu izdevumi	35,869	39,561
Pārējās izmaksas	161,995	231,496
Kopā	2,152,380	2,182,522

18. ADMINISTRĀCIJAS IZMAKSAS

	2002	2001
	LVL	LVL
Darba algas un sociālās apdrošināšanas maksājumi	605,845	581,620
Pamatlīdzekļu un nemateriālo ieguldījumu nolietojums	217,521	167,613
Apsardzes izmaksas	102,773	101,891
Profesionālie pakalpojumi	101,409	68,808
Darbinieku dzīvības apdrošināšana	56,414	36,559
Dalība zinātņu konferencēs, kadru kvalifikācija	52,219	35,625
Transporta izmaksas	51,172	49,775
Banku pakalpojumi	39,250	25,916
Sakaru izdevumi	31,005	61,203
Komandējumu izdevumi	13,124	29,406
Pārējās izmaksas	453,191	325,930
Kopā	1,723,923	1,484,346

2002. un 2001. gadā vidējais darbinieku skaits bija attiecīgi 687 un 688.

**KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**
19. PĀRĒJIE UZŅĒMUMA SAIMNIECISKĀS DARBĪBAS IEŅĒMUMI

	2002 LVL	2000 LVL
Ieņēmumi no valūtas kursa svārstībām, neto	257,506	-
Ieņēmumi no pamatlīdzekļu pārdošanas	170,693	50
Infrastruktūras ieņēmumi	35,670	28,096
Tvaika, nevajadzīgu materiālo vērtību un lūžņu pārdošana	33,019	51,739
Ieņēmumi no darbības ar sertifikātiem	20,904	20,904
Ieņēmumi no telpu nomas	20,438	21,008
Ražošanas pakalpojumu pārdošana ārvalstu organizācijām	-	67,071
Ieņēmumi no apdrošināšanas līguma laušanas	-	62,489
Citu uzkrājumu samazinājums	-	31,025
Pārējie ieņēmumi	84,900	76,789
Kopā	623,130	359,171

20. PĀRĒJĀS UZŅĒMUMA SAIMNIECISKĀS DARBĪBAS IZMAKSAS

	2002 LVL	2001 LVL
Zaudējumi no pamatlīdzekļu izslēgšanas	1,148,884	7,094
Infrastruktūras izdevumi	100,744	105,236
Tieši norakstīti nepiedzenamie parādi	98,825	-
Iepriekšējo periodu izdevumi	92,258	9,820
Uzkrājumi nedrošiem parādiem	77,664	99,231
Sponsorēšana	47,928	61,814
Uzkrājumi nelikvidai produkcijai	14,129	-
Soda naudas un līgumsodi	2,396	45,111
Sociālās izmaksas	1,595	23,346
Valūtas kursu svārstību zaudējumi, neto	-	546,636
Uzkrājumi neizmantotajiem atvaļinājumiem	-	40,000
Pārējie	222,359	254,410
Kopā	1,806,782	1,192,698

**KONSOLIDĒTO FINANŠU PĀRSKATU PIELIKUMI
PAR GADIEM, KAS NOSLĒDZĀS 2002. UN 2001. GADA 31. DECEMBRĪ**
21. FINANŠU LĪZINGS

	2002 LVL	2001 LVL
Ilgtermiņa līzinga saistības	86,150	135,241
Īstermiņa līzinga saistības	62,575	57,601
Kopā	148,725	192,842

Uz 2002. gada 31. decembri paredzamās finanšu līzinga saistības turpmākajiem gadiem ir sekojošas:

	LVL
Īstermiņa saistības:	
2003. gadā	62,575
Ilgtermiņa saistības:	
2004. un turpmākajos gados	86,150
Līzinga saistības kopā	148,725
Paredzamie procentu maksājumi	15,613
Kopā	164,338

22. UZŅĒMUMU IENĀKUMA NODOKLIS**22 (a) Uzņēmumu ienākuma nodoklis par pārskata gadu**

	2002 LVL	2001 LVL
Atliktais nodoklis	232,730	-
Pārskata gada uzņēmumu ienākuma nodoklis	7,580	-
Kopā	240,310	-

22 (b) Uzkrājumi paredzamajiem nodokļiem

Pagaidu atšķirības, kuru rezultātā rodas atlikto nodokļu aktīvi un saistības, ir sekojošas:

	2002 LVL	2001 LVL
Atšķirības pamatlīdzekļu un nemateriālo ieguldījumu nolietojuma likmēs	1,582,882	1,172,556
Uzkrātie zaudējumi	-	(425,596)
Kopā nodokļu pagaidu atšķirības	1,582,882	746,960
Atliktā nodokļa saistības	232,730	-

Saskaņā ar vadības vērtējumu 2001. gadā atliktā nodokļa saistības netika uzrādītas, jo to ietekme uz finanšu pārskatiem bija nebūtiska.

23. NOTIKUMI PĒC BILANCES DATUMA

Saskaņā ar pēc bilances sastādīšanas datuma noslēgtajiem akciju pirkuma līgumiem Uzņēmuma esošais akcionārs "Solem LLC" pārdeva 1,369,095 akcijas (vai 17.7% no akciju kapitāla) fiziskajām personām. Līdz ar to Vitālijs Gavrilovs ir iegādājies 1,082,900 akcijas (vai 14% no akciju kapitāla).
